

第5次会议简要记录

主席：伯克先生(爱尔兰)

DEC 6 1991

UNITED NATIONS COLLECTION

目 录

一般性辩论(续)

本记录可以更正，

请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

Distr. GENERAL
A/C.2/46/SR.5
7 October 1991
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

下午3时05分宣布开会

一般性辩论(续)

1. MALONE先生(加拿大)说,世界上许多国家,包括他本国,目前刚刚开始摆脱广泛的严重经济衰退。加拿大人可以肯定,并不仅仅限于发展中国家才需要对新的全球经济势头作出时有阵痛的调整。持久发展过程——参与性民主、开放市场经济政策、健全的经济管理、井然有序的国际贸易制度——的指导原则,同样适用于发达国家与发展中国家。在这方面,加拿大代表团希望,海地境内会迅速恢复民主,从而为持续的发展援助开放道路。

2. 加拿大在本届会议上的优先事项涉及:为联合国环境和发展会议的成功进一步奠定基础;突出妇女在促进持久发展方面的作用;寻求全球禁止远洋漂网捕鱼;提高发展活动的效能;寻求经济及社会理事会的附属机制得到迫切需要的改善。

3. 他在去年的一般性辩论中,曾经提请大家注意,委员会由于其工作习惯和偏爱口头外交而导致名誉不佳。经济问题正在其他地方得到有效处理,如果委员会继续浪费精力在这方面的政治争论,它只能责怪自己,因为联合国本来就同经济领域无关。委员会在某些方面具有相对优势,例如在全球环境和国际发展问题,在这些方面委员会已取得卓越的成就。委员会众所周知的过度辩才和无此必要的持久谈判,已经遮盖了这些成就。他希望,委员会会继续改善其工作方法,从而提高其在今后几个月内的地位。

4. AMAZIANE先生(摩洛哥)以阿拉伯马格里布联盟(阿尔及利亚、阿拉伯利比亚民众国、毛里塔尼亚、摩洛哥、突尼斯)的成员国名义发言。他说,冷战的幽魂已经靠边站,因此,国际社会必须设法找到所需的财政资源和体制安排,以便在正义的气氛下促进和平与国际安全,搞活尤其是发展中国家的经济成长与发展,向贫穷和诸如贩毒和犯罪等社会浩劫进行战斗,以及保护环境。

5. 尽管这项任务十分艰巨,但并非完全绝望。新的世界正在逐渐出现,因为东西方之间的增加合作会有助于世界稳定。自由主义与国家干预主义之间的思想冲突正在让步给全球性的共识,就是经济自由主义优于命令经济,同时大家坚持必须在国家干预与市场力量之间取得最佳的平衡。在东方和南方,支持民主化的群众运动已经成为不可抗拒的潮流。目前应当认识到,内部民主的扩展在很大程度上系于国际关系的民主化、不正义经济关系的废除、在全球规模上培养有助于成长与发展的国际经济环境。也应当注意到,债务危机、短期调整政策、国际贸易、金融和货币制度直接联系环境的破坏、自然资源的耗尽、粮食安全情况的日益恶化、贫穷的蔓延、毒品的扩散、国际移徙、世界各地人权的恶化。

6. 苏联和东欧发生的变化可能导致其经济的真正开放和其纳入多边贸易,从而为发展中国家的经济提供更多的出路。有人害怕,向东欧国家提供外援可能会损失向发展中国家提供的资源,这种害怕还没有成为现实,粮食援助则为例外,但是,注意力有所转移是不可辩驳的,可以想象得到,到时候官方资本流动会有所转向,尤其是当苏联具有能力来接受大量的资源转移时。

7. 超级大国之间核战争威胁的逐渐消失、华沙条约组织的正式解散、苏联与北约组织国家之间开始合作缓减区域冲突,这些均表示未来会走向更加和平的世界秩序。全世界军费进行重大裁减的机会,从1940年代后期以来,从来没有象现在这样好过。这样裁减省下来的经费可以拨给扩大与发展。

8. 乌拉圭回合范围内的纯正贸易自由化导致了保护主义大量下降,这样也可以把资源转用于投资。已经估计,自由进入工业国家市场,可以使发展中国家得到更多的出口收入,大约为\$550亿,这等于它们目前收到的官方发展援助。

9. 某些发达国家目前正在保持大量的预算赤字、限制性货币政策、高的利率以便吸引外资,从而对世界上的存款施加令人无法接受的压力。问题并不在于所谓的世界存款短缺,而在于主要工业国家混合应用的预算和货币政策。为了满足需要,世界经济必须创造必要的存款;这就意味着,要取消非生产性开支和编制健全的宏观

经济政策。工业国家必须以身作则,使用它们要求发展中国家采纳的调整措施;降低预算赤字、稳定金融制度和货币,降低和稳定利率,维持无通货膨胀的增长,这样就会转变世界其他地方的发展气氛。

10. 摩洛哥代表团认为,目前时间已经成熟,应当引用全球多边监督制度来协调北方、东方、南方各国之间的宏观经济政策,以期鼓励工业国家采用有利于世界经济成长和符合经过协调的全球目标的各项政策。阿拉伯马格里布联盟的各成员国也坚决支持秘书长召开发展筹资问题国际会议的提议。

11. 1980年代,无情的是,最不发达国家步上边缘,而非洲已经被贬为不值得给予施舍的地区。为了停止和扭转1986--1990年联合国非洲经济复苏和发展行动纲领最后审查和评价特设全体委员会所突出的负面趋势,非洲和国际社会必须采取紧急行动。

12. 阿拉伯马格里布联盟正在尽一切努力,加强同其他国家和地区集团的合作。在这方面,计划于1991年11月在布鲁塞尔举行的阿拉伯马格里布联盟和欧洲经济共同体成员国第一次外交部长会议将提供一次理想的机会,藉以加强欧洲与北非各国之间的合作。

13. 发展中国家的外债高筑,已经达到其全部国产总值的一半,大约等于其总共每年出口收入的二倍。1990年,从发展中国家到发达国家去的资源转移净额达到\$240亿,鉴于目前的高利率,今后几年净额可能仍然居高不下。官方发展援助已经缓慢下来,世界利率已经大大高于生产和出口的增长率。在这种情况下,南方各国的筹资和发展前景将会继续捉摸不定,除非采取大胆的步骤来纠正世界经济中由于工业国家的宏观经济政策所造成的失衡,以及扭转私人部门给发展中国家的贷款日益减少的势头。只有彻底克服债务危机,负债国才能重振其鼓,克服方法是,向更多的国家提供债务减免和还债减免,以更加优惠的条件重新安排最穷国家的债务,减少付给官方双边捐助者的债务,提高参与性投资。就国际官方对债务管理的态度而言,最近的债务减免倡议是一项正面的发展,应当迫切加以实施,同时扩大到更多的负债国。

14. 不幸的是,1991年7月在伦敦开会的七大工业国家的领导人曾经决定,给诸如波兰等国家的待遇是例外情况,不能扩大到其他国家。财务危机不是个技术问题,而基本上是个政治问题,只有通过政治决心才能加以解决。最近的协议的价值在于,债主已经默认,必须提供更加慷慨的债务减免,使得债台高筑的国家得以在政治上可以接受的速度逐步进行经济转变和结构调整。阿拉伯马格里布联盟各国继续支持秘书长债务问题个人代表的报告中关于设立地中海非洲银行的想法,它们重申愿意研究如何尽快落实这项提议。

15. 普遍认识到,工业国家的生产和消费制度是世界生态问题的根源:在全世界的危险性废物中,90%来自这些国家。然而,贫穷、人口过多、缺乏技术和财政资源,也是发展中国家内环境恶化的原因。为了对付全球变热,必须紧急处理温室效应、气候变迁、臭氧层耗尽。每年,几百万亩的地损失了其生物多样性,同时沙漠继续蚕食可耕地。以目前的速率计算,到2000年,发展中国家的森林的40%会损失掉。干旱、水库下落、砍伐森林、污染,使得水源问题更加严重。因此,联合国环境和发展会议的成功关键在于,确保就发展中国家两大问题达成协商一致意见,这两大问题就是,充足的新的财政资源来支持持久发展,无害于生态的技术转让管制条件。

16. 1990年和1991年,灾难和紧急情况日益增多,使得各援助组织精疲力尽。目前,有些人认为,必须审查联合国系统的紧急人道主义援助结构,以期加强其协调工作,从而提高其对紧急情况的应付效能。摩洛哥代表团认为,在进行这种改革时,必须尊重国家主权原则,同时面向创造必要的财政资源以便在联合国范围设立更好的迅速干预安排。最后,在作出改革努力时,必须顾到现存援助机构的任务,尤其是联合国救灾协调专员办事处。

17. 对于联合国在国际安全与发展领域的作用,从来没有象现在这样受到广泛的认识,但是,联合国的财政基础并没有得到相应的扩大。经常预算中的欠款数额已经指出,联合国的财政危机仍然没有过去。为了使联合国成为协商一致意见和决策的中心,成为对抗混乱的中流砥柱,就必须给联合国以所需的资源,以便充分发挥其

作用。

18. LUNGU先生(赞比亚)说,委员会展开工作的背景情况是,世界许多地方明显的表现出愿意朝着经济改革和复苏的方向移动。随着冷战的结束和许多国家民主化的进展,联合国当前面临的最大挑战是提高所有人的生活水平。目前从发展中国家向发达国家迁移的潮流是人民普遍向往经济和社会进展的一个重要指标,它还显示出全世界经济机会的分配是不公平的。

19. 目前发达国家提倡的自由市场的概念将仍然是一个空洞的符号,如果那些国家仍坚持保护主义的话。发达国家必须在国际一级上把它们向发展中国家鼓吹的政策付诸实行。进行中的乌拉圭回合的多边贸易谈判是这样做的大好机会。谈判显然遇到了僵局这点是他的代表团十分关切的,因为这使得人们对发达国家主张自由经济和政治价值的真实性产生了怀疑。乌拉圭回合的失败将会导致贸易集团强化和贸易战争的时代的来临。它还将导致国际气氛为经济竞争和争取优势所笼罩的,而争取优势则是冷战时代的特征。第二委员会可以发挥重要作用,促使人们对世界一级上经济自由化的状态取得明确的了解。不过,委员会的潜力受到了以下经常为人重复但不能接受的想法的限制,即具体的经济问题最好由那些活动已变得越来越不足轻重的布雷顿森林机构来处理。

20. 如要达到普遍而公平的经济成就,必须对多边合作注入新的生命。经济及社会理事会1991年第二届常会关于加强国际经济事务中的多边合作的辩论,以及最高层面上对最近东西关系演变的讨论产生了若干提案,如果把它们纳入目前改革联合国经济和社会领域政府间机制的范围内,将对恢复多边合作的活力提供许多可能性。在这个过程中中的某些阶段上,应对改革布雷顿森林机构给予认真的考虑,因为如果国际社会真心要加强多边合作的话就不能任由那些机构在政治的荒原中自生自灭。

21. 环境问题在全球经济政策中占到显著地位是理所当然的。在此方面,必须维持主权的原則;没有一个国可以认为自己有权干涉他国的事务。应本着合作而不

是对抗的精神来进行联合国环境与发展会议的筹备工作。尚未举行的各次筹备会议必须考虑拟订会带来持久发展的政策与方案。

22. 委员会在《国际经济合作宣言》和第四个联合国发展十年国际发展战略的架构内展开其工作时,必须要决定它的发展概念是什么,它到目前为上对发展所定的许多条件,如结构调整、市场改革、人权、民主和减少军事开支,是否只是在支持某些过时和不可行的发展模式,还是确定了一个更清楚,更可信的前景,特别是在非洲。绝不能让强加的条件摧毁经济,也不能由它取代对发展的有效模式的深入探求,那些模式将把每一个发展中国家的本国能力和独特的环境考虑进去。

23. 虽然每一个国家应该为自己的发展负起主要的责任,但有利的国际环境对于国家的发展,特别是对于处境十分不利的国家的发展是极为关键的。因此必须改变目前的国际债务战略,以期消除对发展中国家的发展努力造成严重破坏的外债负担。

24. 他的代表团欢迎等到经济及社会理事会最近一届会议就南非问题通过了各项决议,特别是关于跨国公司在南非的活动的决议。尽管有这些积极的发展,种族隔离制度仍然存在,并继续对前线国家和邻近国家的和平与发展构成威胁。真正在南非提倡民主和人权就必须坚持完全消除种族隔离,并继续向该制度的受害者提供援助。我们还希望,在安哥拉以及最终在莫桑比克取得的和平将能使南部非洲国家为重建它们的经济体制作出持续不断的努力。

25. LOEIS先生(印度尼西亚)说,他的代表团的看法大致反映在加纳代表以77国集团的身份在第3次会议上所作的发言内。虽然在冷战结束后,发展的需要和提高人民福利将成为最高优先的高度希望为海湾危机及其后果所打破了,但最近美利坚合众国总统宣布大幅度裁减核武器是令人欢迎的,是一个让人们重新抱有希望的新出发点。

26. 发展中国家的经济仍在长期衰退之中,并面临不能接受的不平衡和不公正。他对1991年的暗淡前景表示关切,1991年世界经济预期将几乎处于停滞状态,而且人

均产出可能会下降将近百分之2。特别令亚洲及太平洋区域担忧的是,世界贸易增长不断下降,商品价格继续恶化。印度尼西亚的非燃料出口的增长率从1988年的百分之35.1下降到了1990年的百分之6.7,这个水平不足以维持每年向2百万以上进入劳工市场的人提供就业机会所需的经济增长。

27. 虽然发展中国家要为克服发展的各种挑战负起主要责任,但各国间互相依存的关系急剧增加已使得积极的外在经济气氛和恢复多边主义变得必不可少。为此目的,应该在真正相互依存、互利互惠的基础上重新展开北南对话。需要有一个充满活力的贸易制度,让发展中国家出口更容易进入工业化国家市场。

28. 但奇怪的是,就在包括印度尼西亚在内的许多发展中国家放宽它们的贸易制度的时候,许多发达国家都在推行管理贸易和提高关税和非关税壁垒的政策。发展中国家的出口,特别是商品的贸易条件必须大幅度改善。在布鲁塞尔未能完成乌拉圭回合是十分令人失望的,他的代表团希望,关税和贸易总协定(总协定)的各方,特别是主要的贸易国表现出必要的勇气,能在今年年底圆满平衡地结束谈判。

29. 由于商品是许多发展中国家的生命线,必须制定商品协定和安排,以提高商品市场的稳定性,透明度和它的功能,以及反映出长期市场趋势,这对生产者和消费者都是有利的。应发展出新的机制,同时保留《综合商品方案》的精神和主要目标。应对商品共同基金进行最好的利用,该基金应在工业化国家的协助下予以加强。多样化、销售、加工、分销和其他增值活动应受到促进,应促使所有各方活跃地,有建设性地参与生产者和消费者的讲坛。

30. 为帮助发展中国家而制定的债务管理战略就长期而言并没有成功。需要采取重大的新的战略措施,同时最近的各项倡议应广泛地和迅速地予以执行,把所有形式的债务和所有各类债务问题严重的国家都包括在内。此外,应寻求全球性的解决办法,适当配合各种财政、金融和贸易政策,并且不受到任何条件的限制。

31. 促进发展的商业资金几乎完全停止以及官方发展援助方面的停滞是人们深感失望的原因。必须确保对苏联和东欧的援助真正是在流向发展中国家的资金之外

提供的援助。应进一步分配特别提款权,这方面应同发展中国家的发展需要挂钩。

32. 在1992年初召开第八届联合国贸易和发展会议(贸发会议)将为恢复国际合作以面对1990年代的挑战以及恢复贸发会议的作用和功能提供机会。

33. 所有国家应按比例,公平地分担起处理环境退化的责任,这不应成为北方与南方发生争议的新来源。因此必须确认到保护和养护环境同持久发展之间的关键联系。应向发展中国家提供更多的资源,使它们能恢复它们的经济,那些国家应该能在优惠和减让的基础上,在不受任何形式的条件的限制下,顺利取得无害环境的技术。

34. TURIANSKIY 先生(乌克兰)说,去年出现了全新性质的世界情势,这是人类历史上没有前例的。世界新秩序是基于国家间文明关系、确认普遍人权和国际法至高无上。尽管有诸如波斯湾政治突发事件等旧思想回潮,但是国际关系已逐步从意识形态偏见和集团对决转到世界社会成员间的广泛合作和伙伴关系。

35. 但是,1991年的世界经济调查的结果显示,经济发展落后于政治进展。外债、贸易方面的保护主义和发展中国家资源入不敷出、发展资源长期短缺和环境恶化依然引起严重关切。这些问题因东欧国家在其目前艰难过渡到市场制度期间所遇到的困苦而加重。

36. 根据协调各国和各区域利益、确认各国对其本国经济政策的责任和恢复联合国宏观经济协调机制而制作最适宜经济模式方面取得进展却促使人们乐观。经济及社会理事会专门讨论东西关系演进的特别会议已大大促进了这种进程,并强有力支持了中欧和东欧各国的社会和经济制度的民主化,实行市场经济和加入世界经济体系。这些发展最后将是国际经济关系稳定和透明性增强的基础,不过联合国,特别是其社会和经济部门却需要提出适宜对策。

37. 乌克兰目前的民主化进程及其附带的经济变化最后促使乌克兰于1991年8月宣布独立。乌克兰在克服70多年来畸形发展经济后果方面遇到了特别严重的障碍。新经济改革的根本信念是:集体、个人和私有等一切形式的财产都构成经济活动的基础,而且也都是为了促进一切形式的企业。一切企业都得到相同法律条款以

及相应的市场基础、社会保险甚而一些经济特权的保障。管理结构和协会以及货币单位和有效的关税机构都将设立。乌克兰也将制定其本国的财政、信贷、税务和投资政策。

38. 面临的一个特别问题是乌克兰必须吸引外国资本、技术和专家。最近通过的立法保障外国资本应受到保护和有权以外币汇出利润。

39. 建立一个开放各国参加的新的国家民主经济体必须根据以法治为基础的独立乌克兰所建立的政治结构。现行经济和政治改革是为了解放经济和创造一个真正的民主国家。

40. 除了这个国家为了处理切尔诺贝利灾难的长期后果已付的财务和物质代价外,所有这些努力都需要大量的财务支出。以切尔诺贝利问题的性质论,它需要通过世界社会广泛合作的全球性处理办法。从大会、经济及社会理事会以及联合国系统其他机关和机构通过关于这个问题的各项决议可以知道问题的严重性。乌克兰诚挚感谢所有国家、国际组织和世界社会同情照应乌克兰人民遭受的不幸及其所提供的物质支持。

41. AL SALLAL 先生(科威特)引证联合国特派团估计伊拉克占领期间科威特遭受损害的报告(S/22535),强调科威特基本建设、经济和环境遇到的浩劫。他促请委员会成员细读报告全文,因为它是空前罪行的重要历史文献。特派团的结论已从解放科威特期间败退伊拉克军队留下的文件得到证明,这些文件列出旨在对科威特,特别是其石油资源进行最大破坏活动的详情。严格执行安全理事会所有决议,特别是第687(1991)号决议将防止科威特所经历事件重演。

42. 他最后赞扬国家社会在其困难时期与科威特一起采取坚定立场。

44. RAZALI 先生(马来西亚)说,主要导致1980年代发展危机的不利国际经济环境大致在1990年代依然保持不变。世界经济的相互依存加深并没有使发达国家与发展中国家有较公平的平衡,而且有关贸易、资金、财务、科学和技术流动的国际安排也亟需改革。发达国家以加紧控制利用世界资源方式设计如何使殖民世界变成殖

民后世界。

45. 世界新经济秩序概念的破产重新肯定了布赖顿森林体制和七大工业化国家集团所体现的国际关系决定权的至高无上。北方已努力确保自然资源和原料利用,控制和供应的价格和条件对它自己有利,而南方也被迫向北方开放其本身的货物、投资和服务业的市场。此外,北方也采用保护主义措施来防止其内部各国间的竞争。

46. 发展中国家的债务重担在1990年是有增无已,只有通过世界贸易的增长才能得到缓和。更自由的国际贸易环境有助于发展中国家发挥其全部输出潜力,附带使其本国经济受益。发达国家采用适宜宏观经济政策和结构调整将促成持续增长,其特点是低通货膨胀率和稳定的汇率和利率。

47. 他促请发达国家完成官方发展援助特别关于最不发达国家的商定指标。多边援助在发展中国家资金流入比例应该提高,而且国际金融机构应在发展资金筹措方面起扩大作用。减让性援助应在1995年以前加倍,专用于粮食生产和其他基本需要,人口控制、能源保障和其他环境敏感部门的资源也应随着增加。直接外国投资的综合制度是迫切需要的,跨国公司行为守则也应及时通过。

48. 应在清除保护主义壁垒和稳定商品价格,以期增加发达世界的总消费量中发展中国家入口比例方面作出努力。商品共同基金必须履行这方面的重要职务,而且基金的两个帐户也都尽快开始充分利用。

49. 马来西亚对执行维也纳科学和技术行动纲领方面毫无进展表示关切。技术的非商业化或其按优惠条件转让是发展中国家所需要的,因此马来西亚赞同77国集团外交部长按照维也纳行动纲领规定,设立联合国科学和技术筹资系统的呼吁。

50. 此外,马来西亚也对诸如提供新的财务资源和按优惠和减让条件转让无害于环境技术等关键环境问题没有达成协议表示关切。发达国家对这些问题必须有坚定的承诺,才能确保联合国环境和发展会议成功和促使发展中国家执行该会议决定。

51. 在气候变化和生物多样性方面的谈判进展也是很慢。发达国家在履行其职责和带头解决环境退化和气候变化问题方面也需要再一次提出坚决承诺。马来西亚认为生物多样化和生物技术问题是密切相关的,而且应在关于生物多样化的条约中一并处理。

52. 最后,马来西亚代表团要求全面执行委员会通过的所有决议,特别是国际经济合作宣言和联合国第四个发展十年的国际发展战略。

53. AGUILAR-HECHT先生(危地马拉)说,世界某些地区的政治和经济发展情况是十分令人鼓舞的,尽管仍然存在严重挫折的可能性,例如海地最近的政变。在中美洲的政治领域中,经济问题占支配地位,新的经济集团正在形成,目的在于刺激更加富有想象力的和更加具有竞争力的作法。中美洲共同市场日益强大,很快就会接纳伯利兹和巴拿马作为成员。该分区域的各国与其它拉丁美洲国家之间已经达成许多双边协定,目前正在探讨是否可能成立加勒比与中美洲之间的互惠市场。

54. 关于同欧洲的经济关系,在最近在马拉瓜召开的第七次圣何塞会议上,要求作出类似于安第斯条约国家目前实施的关税安排。不幸的是,这项要求没有得到采纳,他本国代表团认为,备选关税安排建议并不足以使中美洲产品在欧洲市场具有竞争力。中美洲各国所主张的安排将会促进和平、民主、发展、尊重人权这些宗旨。

55. 危地马拉喜见东欧的正面发展情况和冷战的终止,他盼望同东欧国家集团扩大互利的经济和社会合作。为了培养新的世界政治气氛,需要就国际安全概念下出新的定义,其中要更加重视裁军与发展之间的关系。目前应当开始创造政治、经济、社会条件,以期降低冲突危险和保证所有各国的和平与经济稳定。

56. 世界许多地方仍然遭受贫穷之害,因此,搞活北南对话,从来没有象现在这样迫切。没有道理的是,某些国家繁荣昌盛,而其它国家的生活水平继续下降,从而对国际和平与安全构成新的危险。

57. 尽管所有国家必须担负保护环境的责任,但是事实仍然是,世界上三分之一的国家科技高度发展,生活富裕,而其余的三分之二则一贫如洗,还有许多其它问题

尚待改善。明显的是,发展中国家担负了较重的担子。发展中国家外债沉重,非石油商品的价格一直下降,因此被迫采用类似许多发展中国家所采用的多样化方案,造成相同产品生产过量,之后,价格进一步下降,使其问题更加恶化。很难说这种情况是在显示供求这两种市场力量的运作。

58. 在建立新的国际秩序时,仅仅用新的经济集团来取代政治同盟,或者编制民主体制和经济政策,是不够的。他同意主管国际经济和社会事务副秘书长的说法,就是,那些力争自由的人民所释放的能量必须转用于经济福利、社会发展、国家建设、社会正义事业。国际社会必须加倍努力,以加强发展合作方案和以有利条件促进无害于生态的技术转让。发展中国家应当使妇女在发展方面发挥有意义的作用,也应当重视人力资源培训和人民生活素质的提高。

59. 为了建立新的国际秩序,也需要在没有保护主义的情况下促进纯正的自由贸易。希望乌拉圭回合的谈判工作会成功地消除这些障碍。第八届贸发会议应当铭记着发展中国家的希望,制订未来的政策。也应当重视增加外资流量,提高国际货币基金组织、世界银行、各区域开发银行的财政资源,使它们能够在减让的条件下支持结构调整。不应当施加新的条件,包括政治性条件。

60. 对于诸如裁军、环境、人权、甚至贩毒等问题,都必须从发展中国的角度来着手。相互尊重国家主权、独立、领土完整,是极端重要的。联合国和整个国际社会必须继续力求停止军备竞赛,由此节省下来的资源应当专门用于经济和社会发展、环境保护。

61. 新的国际议程也必须把重点放在如何促进社会发展,这是达成和平的先决条件。因此,他本国欢迎召开社会发展问题世界最高级会议,同时认为,妇女、老年人、残疾人、年青人必须参与发展工作。也应当把注意力放在教育和促进对全体公民、尤其是少数民族的人权和基本自由的尊重,对土族人民难民、回返者、流离失所人士给予特别的待遇。

62. 最后,他本国代表团支持秘书长的提议,就是考虑召开发展筹资问题国际会

议。这样的会议会得益于第八届贸发会议和联合国环境和发展会议所作的工作。

63. AVRAMOV先生(保加利亚)说,政治、经济、军事领域冷战情况的结束已经造成了崭新的环境,因此需要对国际合作采取新的办法。在大会第十八届特别会议所通过的《国际经济合作宣言》以及在《联合国第四个发展十年国际发展战略》中曾经确认了新方法的发现过程,旨在根据广泛的对话来达成持久的、和面向成长的经济的发展。这些文件可以为1990年代的国际经济合作,提供健全的基础。

64. 为了世界经济取得稳定和可靠的运作,首要的条件之一是,所有国家充分参与国际贸易。为了达成持久发展,需要有利的国际经济气氛。迫切需要适当的办法来解决外债、日益贫穷、人口过多、环境恶化等重大问题,这些问题扰乱了世界经济的稳定性。

65. 发展方面人的因素,也正在成为国际社会的关心重点,因为所有国家经济发展的最终目标在于提高生活水平。在通盘世界经济发展范围内审查社会发展前景时,应当铭记着有效使用人力资源,同时适当尊重和坚定担保人权和基本自由、创造力得到鼓励、革新和创新。保加利亚就是从这种角度来看联合国在经济和社会领域的作用的。

66. 联合国环境和发展会议应当列出生态、政策大纲,也应当通过各种具体文件,诸如气候变迁和生物多样性公约。必须编制有效的机制,以便执行这些公约,以及在执行这些文书时向那些需要帮助的国家提供援助。应当适当注意东欧的悲惨境况。保加利亚已经准备提供合作,经由执行各项区域项目和方案,来缓解该区域和巴尔干的紧急情况。

67. 保加利亚代表团完全支持荷兰提出的提议,其中涉及必须加强联合国在人道主义紧急援助领域的活动。可以使得这些活动更加有效,方法是,改善和加强联合国、各专门机构、各非政府组织、援助国和接受国之间的协调与合作。

68. 保加利亚目前正在处于深入的民主化和过渡到自由市场经济的过程。新的、现代的、民主的《宪法》已经获得通过。在国际货币基金组织和世界银行的援

助下所编制的经济稳定化方案已经开始生效。利率和价格已经自由化,政府正在推行强有力的反通货膨胀措施。国内改革的成功和稳定成长条件的建立,在很大程度上系于及时的、足够的外部资金供应。保加利亚政府特别重视国际社会在政治、经济、财政方面的支持。

69. 保加利亚的改革速度已经显示,在过渡到市场经济的过程中,遇到巨大的困难。由于不利的外部经济环境,保加利亚的问题更加恶化。以前的经济关系迅速断绝,海湾危机带来负面的经济后果,使得已经为根本改革所累的保加利亚经济进一步疲乏。

70. 保加利亚完全支持提高联合国在下列方面的作用:作为联络中心以便国际社会解决全球发展问题,作为代理机构以便加强社会和经济领域的国际合作。在这方面,他本国代表团特别重视联合国的社会和经济部门目前进行的结构改革。

71. KONAN先生(科特迪瓦)说,世界经济情况仍然危急,东欧集团国家的崩溃进一步使这一情况复杂化。要重整这些国家的经济需要很多资金使本来已供不应求的世界存款更形紧张。虽然人们希望东欧同世界经济一体化会促进总的经济增长,但这也是引起其他发展中国家,特别是非洲国家的忧虑的真正根源。

72. 近二十年来,非洲国家的经济继续恶化,从来没有获得象目前协助东欧国家所作出的任何坚决行动。甚至以协商一致意见通过的《联合国非洲经济复苏和发展行动纲领》也由于缺乏政治意愿而没有获得预期的注意或支持。秘书长关于非洲危急经济情况的报告(A/46/324和Add.1)在这方面很明确。非洲同其发达国家伙伴就《行动计划》缔结的新后续协议打开了“希望之窗”,提供采取使非洲同世界经济一体化所必须的行动的机会。

73. 发展中国家继续面临严重经济危机,进一步扩大富国和穷国之间的差距。虽然一些发展中国家,特别是东南亚国家实现相当高的增长率,但发展中国家经济总崩溃的现实是不容否认的。

74. 许多发展中国家继续从商品获取其大部分收入。虽然发展中国家的商品出

口有所减少,但燃料以外的商品在商品出口中继续平均占40%--在某些国家甚至占60%至80%。商品出口在1980年代后半期大幅度增加。特别是非洲国家,在数量上增长了40%,证明这些国家作出了很大努力。不幸的是,由于汇率不断下降,非洲国家的出口收入非常低;同它们作出的努力很不相称。虽然可以列举这样那样的论点来为市场力量的自由发挥辩护,但不能否认的是,商品贸易不只是涉及供求规律而已,它还使生产原料的发展中国家受到惩罚。

75. 必须通过协调一致的政治努力来寻求互相可接受的解决办法。发达国家必须提供具体援助,以支持发展中国家使其经济多样化的努力。发展中国家,特别是非洲的发展中国家通过大幅度增加其加工产品所占的百分比,将可同世界经济更充分地结合在一起,并促进增长。

76. 债务危机将继续在未来几十年里使发展中国家负担加重,不可避免地会破坏特别是非洲的债台高筑的国家的稳定,因为它们缺乏资源来还债。债务国面临出口收入低、工业发展不足、失业和生活水平低下的危险。仅还债一项就用掉其微薄收入的一大部分。因此,科特迪瓦欢迎目前在减少债务方面采取的主动步骤。特别是,它称赞给予特立尼达和多巴哥的条件,这些条件将使该国的官方债务减少50%,而且第一次在商业外债方面提供类似的减少。

77. 在最近伦敦举行的会议上,七国集团承认有必要采取大大超越应付债务问题的多伦多倡议的额外债务减免措施。科特迪瓦代表团希望新倡议将尽快实施。令人遗憾的是,迄今为止采取的债务减免措施均忽视如科特迪瓦等中等收入国家的危急局势。科特迪瓦代表团希望,在设法寻求解决债务问题的长久办法时,应考虑秘书长的债务问题私人代表关于非洲中等收入国家的债务应根据与多伦多倡议的条件相类似的条件予以减免以及应以更优惠条件向它们提供用于发展的资源的建议。

78. 迫切需要加速发展中国家的工业化。作为工业世界基础的国家竟然不能参与制成品的加工和贸易过程,这是很矛盾的现象。在这方面,大会关于非洲第二个工业发展十年的第44/237号决议、关于工业发展合作与发展中国家生产活动的多样化

和现代化以及关于企业家精神的第45/188号决议,应予适当注意,使大多数发展中国家可变成世界经济的积极竞争者。

79. 人的因素是发展的主要关键,科特迪瓦人的物质、智力和精神福利一向是科特迪瓦发展政策的焦点。

80. OLISEMEKA先生(尼日利亚)说,尼日利亚完全支持加纳代表代表77国集团在第3次会议发表的意见。如该发言指出,最近世界的重大发展大大促进了全世界的福利与和平。但是对这些事态发展的幸福感不应模糊对国家间、南北之间和特别是组成南方的国家间一直扩大和继续扩大的巨大差距的认识。目前世界的穷人已达10亿左右,在许多较穷的国家里,贫穷化的危险显著增大。这些令人悲伤的事态发展是对道德士气的打击,是对世界安全的直接威胁。

81. 由于不能控制的因素,例如不断增强的保护主义、商品价格的下降和利率的上升,发展中国家的经济环境继续恶化。这种情况促发了债务危机,使发展中国家的净资本流量大幅度减少,再者援助额又毫无增加。在许多战线上,特别是在贸易、金融流动、债务减少和发展合作等方面均需要采取行动,以便为这些国家创造较有利的经济环境。

82. 尼日利亚希望看到与贸易有关的协议的多边框架获得加强,这有助于减少保护主义和扩大发展中国家参与世界贸易的机会。发展中世界向外流的与债务有关的资金务需停止,而只有通过适当的经济政策来增加储蓄和鼓励在南方进行投资,才能做到这一点。

83. 许多为债务所困扰的国家正实行较强的经济复苏方案,这就需要适当加强债务战略,以期彻底减少债务。只有通过这样一种战略,才能应付债务国遭遇的损伤元气的债务危机,为恢复持久经济增长铺平道路。

84. 《联合国1986-1990年非洲经济复苏和发展行动纲领》的最后审查的一个显著特点是,所有各方都抱着统一和合作的精神。尼日利亚相信,这种精神是1990年代议程获得成功的关键,并希望当本届大会审议该行动纲领时这种精神继续存在。

85. SHKIR先生(伊拉克)在行使答辩权发言时说,1990年8月2日后发生的事件——即所谓“海湾危机”——是对伊拉克预先策划的经济阴谋的后果,而科威特政权参与了这项阴谋。这项阴谋涉及将伊朗境内的资金和货物转移:货物以极高的价格出售,而策划者利用了该国货物和货币短缺的机会。这导致非常危险的通货膨胀局势。此外,科威特政权不尊重石油出口国组织的关于产量配额的决议。事实上,科威特公开宣称它不遵守这些决议。

86. 兄弟国家作出了善意努力来解决这个局势,要求伊拉克采取行动,因为在宣布同伊朗停火之后,伊拉克需要资源和流动资金来重建国家。

87. 关于破坏环境问题,大家知道,纠集一起对付伊拉克的盟军从地面和天空对该地区进行狂轰滥炸。他不明白科威特代表如何得出结论说伊拉克要对该地区的环境灾难负责;也许他只是重复他的主子告诉他的话。事实上,科威特代表不能完全了解所发生的事,因为科威特只是那些对伊朗策划阴谋的人手中的工具而已。伊拉克代表团准备向委员会提供载列有关对伊拉克进行经济阴谋的资料的档案,让每个人知道事情的真相。

88. SALLAL先生(科威特)在行使答辩权时说,这个问题已在安全理事会的许多有关决议中澄清了。伊拉克遇到的经济问题是它自己造成的;科威特在入侵前向它提供150亿美元。伊拉克于1981年侵略伊朗时并没有经济危机,甚至生产还有过剩。因此,他怀疑伊拉克是认为它也遭到伊朗的阴谋。

89. 关于石油出口国组织的配额,伊拉克在伊朗——伊拉克战争中无视这些配额,并要求超过其生产能力的配额。

90. 伊朗建立军事机器及其化学、生物和核武器很难归咎于科威特对伊拉克采取的经济政策,相反地,这说明伊拉克决心要控制。安全理事会第707(1991)号决议和特别委员会关于调查结果的报告对这项野心提供了不容置疑的证据,该调查报告证实伊拉克拥有很大的核能力,这项能力10倍大于其国防需要。

91. 科威特已向秘书长提交有在科威特的伊朗军官签名的文件,其中详细说明

科威特的油田如何被蓄意地同时炸破,参与这项工作的人要冒极大的危险。这些油田被炸毁明显地不是因盟军轰炸所造成的。

92. SHAKIR先生(伊拉克)说,文明人不会过早下结论,他断然拒绝科威特代表关于伊拉克入侵伊朗的说法。

下午6时15分散会